Provincial Department of Education- Sabaragamuwawa

Sathi Pasala

: SubjectJAPANESELANGUAGE

Week: 40

Grade: 13

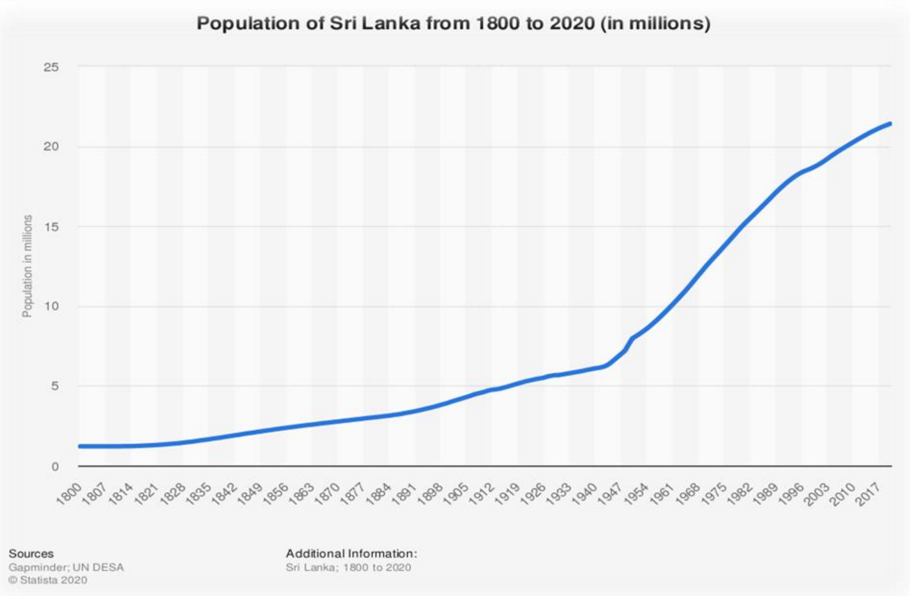
Prepared by: B.K.Chamari kaushalya

R/Emb/Kularathna central collage

第20ー4課「コンピューターの教育」

Aim: යම් ක්‍රියාවක් වෙනස් වෙමින් සිදුවෙන බව ප්‍රකාශ කිරීමට හැකිවීම.

Warming up:



Words: どんどん、やせる、急に、～分の～、温度、今度、新学期、

身長、地球、調査、二酸化炭素

Focus on:

～てきます

යම් ක්‍රියාවක් අතීතයේ සිට වෙනස් වෙමින් දීර්ඝව සිදුවෙමින් පවතින බව ප්‍රකාශ කිරීම

Verb テ + きます

しんぽする

しんぽして きます

දියුණුවෙමින් පවතිනවා.

～ていきます

යම් ක්‍රියාවක් වර්ථමානයේ සිට සිදුවෙමින් පවතින බව ප්‍රකාශ කිරීමේදී මෙම ව්‍යාකරණය භාවිත කරයි.

Verb テ + いきます

上(あ)がる

上(あ)がっていきます

ඉහළ යනවා

例外：

1. 新(あたら)しい駅(えき)ができて、町(まち)がにぎやかになってきました。

2. 二酸化炭素(にさんかたんそ)が増(ふ)えると地球(ちきゅう)の温暖(おんだん)が上(あ)がっていきます。

3. コンサート(こんさと)の前(まえ)に、何(なに)か食(た)べていきましょう。

4. ケーキを買ってきました。

第 20−4 課の practice A をしましょう。「Page193 grade13 part2」

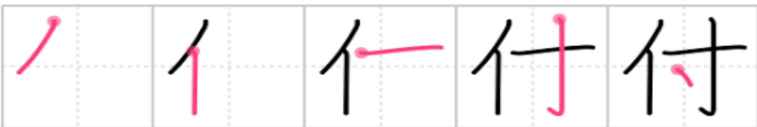
Grammar note:

- යම් ක්‍රියාවක වෙනස්වීමක් අතීතයේ සිට වර්ථමානය දක්වා එසේත් නොමැතිනම් අප කතාකරන මේ මොහොතේදීත් සිදුවෙමින් පවතීනම් ～てきます යන ව්‍යාකරණය භාවිත කරයි. (EX 1)
- යම් ක්‍රියාවක් වර්ථමානයේ සිට සිදුවෙමින් පවතී නම් ～ていきます යන ව්‍යාකරණය භාවිත කරයි. (Ex 2)
- යම් ක්‍රියාවක් කර තවත් ක්‍රියවක් කිරීමට සිදුවීමේදීද ඉහත ව්‍යාකරණයන් භාවිත කරයි. (ex 3,4)

第 20−4 課の Practice B をしましょう。「 Page 193 grade 13 part 2」

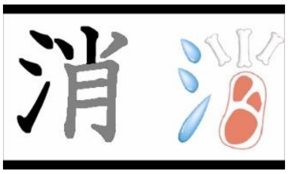
22 課「どうやってつかいますか。」

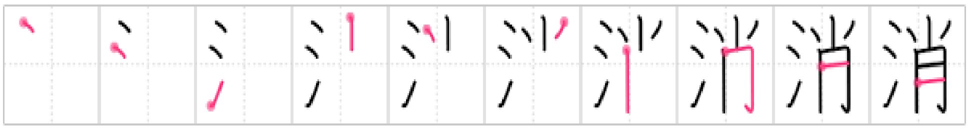
付



意味(いみ)	attach	読み方(よみかた)		訓(くん):つく、つける					音(おん):フ	
付										

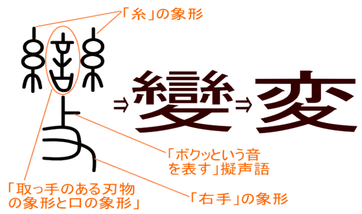
消

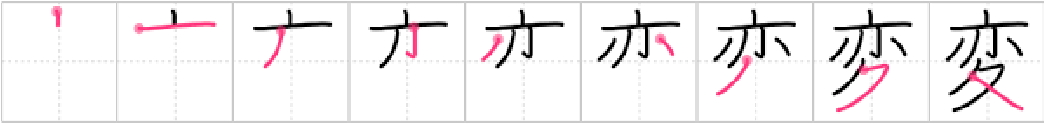




意味(いみ)	Extinguish,spend			訓(くん):けす、きえる					音(おん):ショウ	
消										

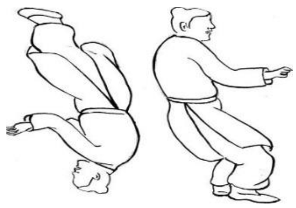
変

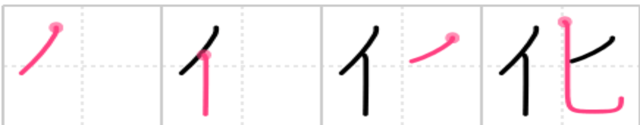




意味	Change、abnormal	読み方	訓:かわる、かえる	音:ヘン
変				

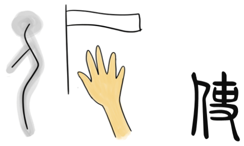
化





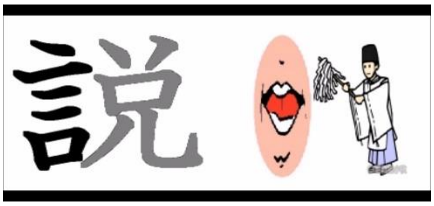
意味	Change into	読み方	訓:ばける、ばかす	音:カ、ケ
化				

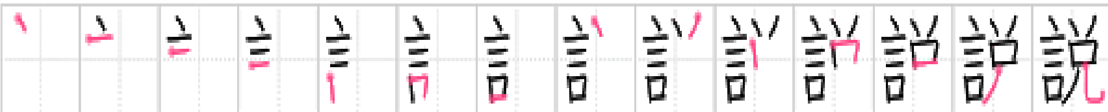
使　使



意味(いみ)	Use, envoy	読み方(よみかた)		訓(くん):つかう					音(おん):シ	
使										

説





意味(いみ)	explain	読み方(よみかた)		訓(くん):とく		音(おん):セツ、セイ、セッ、ゼッ				
説										

Week 40 : 文化

日本とスリランカの関係

ජපානය සහ ලංකාව අතර විදේශ සබඳතා වල ආරම්භය

ජපාන තානාපති කාර්යාලය 1952 පෙබරවාරි මාසයේදී කොළඹදී ආරම්භ කරන ලද අතර 1953 මැයි මාසයේදී ටෝකියෝ නුවර ශ්‍රී ලංකා තානාපති කාර්යාලය පිහිටුවන ලදී.

2012 දී දෙරට අතර රාජ්‍ය තාන්ත්‍රික සබඳතා ස්ථාපිත කර 60 වන සංවත්සරය සමරනු ලැබීය.

ජේ ආර් ජයවර්ධන මහතා සහ ජපානය

"2 වැනි ලෝක යුද්ධයෙන් පසු යටත් විජිත රටවලට නිදහස ලබාදීම සඳහා 1951 වසරේදී සැන් ෆ්‍රැන්සිස්කෝ නුවර පැවති සාම සම්මේලනයේදී ජපානයට නිදහස ලබාදිය යුතු බවට ශ්‍රී ලංකාව නියෝජනය කරමින් සහභාගී වූ එවකට රජයේ මුදල් ඇමැතිව සිටි සහ පසුව 1978 වසරේදී ශ්‍රී ලංකාවේ පළමු විධායක ජනාධිපති ලෙස පත් වූ ජේ. ආර්. ජයවර්ධන මහතා ධම්මපදයේ එන නහීවේරේණ වේරාණි

(වෛරයෙන් වෛරය නොසන්සිඳේ) ගාථාවක් පවසමින් කළ කතාව නිසා තුනට කැඩී යෑමට ගිය ජපානයට තනි රටක් ලෙස නිදහස ලැබුණි.

ඊට ගෞරව කරමින් ජපන් රජය තවමත් ශ්‍රී ලංකාවට ආධාර උපකාර කරනු ලබයි.

> "රුසියාවේ විදේශ ඇමැති ෆෙමිකො මහතා ජපානයට නිදහස ලබාදීමට විරුද්ධව කතා කරද්දී ඊට විරෝධය පාමින් "වෛරයෙන් වෛරය නොසන්සිඳෙන බවත් මෛත්‍රිය තුළින් සියල්ල විසඳාගත හැකි බවත්" කළ කතාවට අනුව සාම සමුළුවට සහභාගී වූ නියෝජිතයෝ ජපානයට නිදහස ලබාදීමට එකඟවූවා."

(උපුටා ගැනීම: දිවයින පුවත් පත)

එසේ එකඟ නොවුණා නම් ජපානයේ කොටස් තුනකට කැඩෙන අතර රුසියාව, චීනය සහ කොරියාවට, ජපානය බෙදී යන්නට ඉඩ තිබුණි. යන රට අද ලෝක සිතියමේ තිබෙන්නේ ජේ ආර්.ජයවර්ධන මහතා නිසාවෙන්.

日本からのサポート

ජපන් රජයෙන් ලංකාවට ලැබෙන සහය

පහත දැක්වෙන්නේ ජපන් රජය විසින් ශ්‍රී ලංකාවට ලබාදුන් සේවා වේ. ඒ පිළිබඳව තොරතුරු එක් රැස් කරන්න.

- ශ්‍රී ජයවර්ධනපුර රෝහල
- ජාතික රූපවාහිනිය
- ජාතික අධ්‍යාපන ආයතනය
- ජපන් රජයෙන් පිරිනමන ශිෂ්‍යත්ව (Monbukagakusho scholarship)